

《電腦打印的入境申報表》複印本式樣

複印本一律為 A4 尺寸且須以單頁複印，通行證需要複印個人簽注逗留 D，請按以下格式複印在同一面上，複印本必須清晰和不可縮小或放大圖像。

資料頁以及有效與原件大小一至

文的
友，

正面	背面
<p style="text-align: center;">澳門治安警察局 CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA DE MACAU MACAO PUBLIC SECURITY POLICE FORCE</p> <p style="text-align: center;">入境申報表 BOLETIM DE ENTRADA ARRIVAL CARD</p> <hr/> <p>姓名 Name 姓 ZHANG LISHAN</p> <p>證件號碼 N.º Documento Document No. W22338888</p> <p>入境日期 Data de Entrada Date of Entry 17 APR 2013 (02)</p> <p>批准逗留至: Autorizado a permanecer até 24 APR 2013 在澳逗留期間需保留此表格 Estado de bônus enquanto permanecer na RAEM Please keep this card while remaining in Macao</p> <p style="text-align: right;">8884-0000042</p> 	<p style="text-align: center;">通告 INFORMAÇÃO NOTICE</p> <p>凡超出依法所給予之逗留期限，而仍在澳門居留者，視為非法移民，並受法律處罰。本文件持有人不准在澳門行政區工作。 As pessoas que permanecerem na Região Administrativa Especial de Macau ultrapassando o prazo legalmente concedido por este documento não estão autorizadas a trabalhar na RAEM. Persons who remain in the Macao Special Administrative Region beyond the legally authorized period are considered as illegal immigrants and are subject to sanctions by law. This document does not authorize the holder to work in the Macao SAR.</p> <p>(01) 外灘 離岸區 Escarpment (02) 關丹 關丹區 Bandar Kinross (03) 氹仔 氹仔區 Taipa (04) 媽祖廟 媽祖廟區 Macao Holy Mother Temple (05) 輕鐵站 COTAI 輕鐵工業區 Cotai Light Rail Station (06) 輕鐵工業區 Parque Industrial Cotai (07) 氹仔客運碼頭 Terminal M. de Taipa Taipa Ferry Terminal</p> <p>諮詢電話 查詢熱線 TELEFONES ÚTEIS 28573333 USEFUL PHONE NO. 治安警察局 POLÍCIA POLÍMIGRAÇÃO 28725488 87965327</p> <p>緊急求助電話 EMERGENCIA 999110 網址 Website http://www.fsm.governo.gov.mo</p>